

**BELGISCHE SENAAT****ZITTING 1994-1995**

12 JANUARI 1995

**Ontwerp van wet tot wijziging van de wet  
van 14 augustus 1986 betreffende de be-  
scherming en het welzijn der dieren**

**AMENDEMENTEN VAN  
DE HEER MATTHIJS c.s.**

**Art. 5**

In de aanhef van dit artikel de woorden « wordt een § 2 toegevoegd » te vervangen door de woorden « worden een § 2 en een § 3 toegevoegd » en artikel 6 van dezelfde wet aan te vullen met een § 3, luidende:

« § 3. Hij kan de wijze bepalen waarop de organisatoren van wedstrijden en hun aangestelden alsmede de personen aangewezen door de minister tot wiens bevoegdheid de Landbouw behoort, met de door Hem aangewezen overheidspersonen samenwerken om de controle van deze wedstrijden, in het bijzonder op de maatregelen bedoeld in § 2 en op het gebruik van de stoffen bedoeld in artikel 36, 2°, te organiseren. »

*Verantwoording*

Aan de hand van een amendement werden ook de wedstrijden met dieren in de wet opgenomen. Het is dan ook logisch een nadere regeling uit te werken voor verboden stoffen en de controle hierop.

**R. A 16494***Zie:***Gedr. St. van de Senaat:**

972 (1993-1994):

Nr. 1: Ontwerp van wet.

Nr. 2: Verslag.

Nrs. 3 en 4: Amendementen.

**SENAT DE BELGIQUE****SESSION DE 1994-1995**

12 JANVIER 1995

**Projet de loi modifiant la loi du 14 août 1986  
relative à la protection et au bien-être des  
animaux**

**AMENDEMENTS PROPOSES  
PAR M. MATTHIJS ET CONSORTS**

**Art. 5**

Dans la phrase liminaire de cet article, remplacer les mots « par un § 2 rédigé comme suit » par les mots « par un § 2 et un § 3 rédigés comme suit » et compléter l'article 6 de la même loi par un § 3 rédigé comme suit:

« § 3. Il peut déterminer les règles selon lesquelles les sociétés organisatrices et leurs préposés, ainsi que les personnes désignées par le ministre qui a l'agriculture dans ses attributions, collaborent avec les agents de l'autorité qu'il désigne dans le but d'organiser le contrôle de ces concours, notamment pour ce qui est des mesures visées au § 2 et de l'emploi des substances visées à l'article 36, 2°. »

*Justification*

Les concours avec animaux ont été inscrits dans la loi par la voie d'un amendement. Il y a donc lieu de prévoir des dispositions, concernant l'administration de produits défendus et le contrôle à cet égard.

**R. A 16494***Voir:***Documents du Sénat:**

972 (1993-1994):

Nº 1: Projet de loi.

Nº 2: Rapport.

Nºs 3 et 4: Amendements.

**Art. 25**

**Het 1<sup>o</sup> van dit artikel te vervangen als volgt:**

« 1<sup>o</sup> in het 2<sup>o</sup> worden de woorden « kunstmatig en tijdelijk te verhogen » vervangen door de woorden « te beïnvloeden of het opsporen van prestatiebeïnvloedende stoffen te verdoezelen. »

*Verantwoording*

Niet alleen de toediening van prestatiebeïnvloedende stoffen moet worden bestraft maar ook de toediening van stoffen die de opsporing ervan bemoeilijken of onmogelijk maken.

Erik MATTHIJS.  
Willy SEEUWS.  
Jan LECLERCQ.  
Jo CUYVERS.

**Art. 25**

**Remplacer le 1<sup>o</sup> de cet article par ce qui suit :**

« 1<sup>o</sup> au 2<sup>o</sup>, les mots « d'augmenter artificiellement et temporairement ses prestations » sont remplacés par les mots « d'influencer ses prestations, ou qui sont de nature à empêcher le dépistage des produits stimulants. »

*Justification*

Il y a lieu de punir, non seulement l'administration de produits stimulants mais également l'administration de produits qui empêchent ou rendent difficile le dépistage de ces produits.